

## Afisawa.

<sup>1</sup> Me bulus udura u vana Asere a hira katuma ka Asere, uhana ahira anu uzatu madinisa wa ra u Afisus, nan an de sa wa hem in vana Asere. <sup>2</sup> Imum iriri a hira a shi me, nan kadura ka riri u suru ahira Asere aco aru nan vana Asere. <sup>3</sup> Nan imum iriri ya Asere nan aco nan vana Asere, de sa ma nya duru imum iriri na ko de ya imum iriri a nymo a vana Asere. <sup>4</sup> Kasi sa ma zaukan be duru a nyimo ameme, uganiya sa da ma mu tuba unee ba, barki ti cukuno anu a lau, anu zatu madini a nyimo a meme nan a nyio u su. <sup>5</sup> Uganiya sa mamu, kurzon duru ti cukuno ahana a meme, usuru u Yesu vana Asere, kasi u ira u meme. <sup>6</sup> A wuzi imumu i geme vat, barki a norziko niza na Asere, ige sa a nyanki duru, barki u hem u vana uru. <sup>7</sup> A hira ame ani ta kem ubura a hira a maye ma me, u ceki u ti mum ti zenzen turu, ahira u kem ti mumu ti riri ta Asere. <sup>8</sup> ge sa ma nya duru, unu rusa u meme. <sup>9</sup> Ma bezin duru imum be sa ya ra iriba imeme, ti mumu ti riri tu meme sa ma nya ma nyinca ahira a vana umeme. <sup>10</sup> Vat imum ige me ubarka, uni barki u myinca uganiya sa mu sa ti mum ahira a vana umemu ti mum a hira be a vana Asere. <sup>11</sup> A hira a me ani a kurzo duru a hana a kura Asere, a kurzon duru ani me barki de sa ma boo ti mumu tige sa ma nyari uwuza me. <sup>12</sup> Barki haru sa ta tubi nya iriba ahira a meme ti wuzi ti cukun ti ni nonzo nu meme. <sup>13</sup> A yimo ame ani ta kuri ti kunna tize ti huma, tize tu kaba uru,

anyimo a meme sa ta nya mu riba muru. <sup>14</sup> Me mani unu bezizi, uru ti mumu u hana uganiya sa ta kem me, barki ani me, ni nonzo nu me nini. <sup>15</sup> Barki ani me ma kunna tize ti huma ti shi me ahira Yesu vana Asere, nan uhem uru me, ahana alau. <sup>16</sup> Daki ma diri unonzo Asere barki shi ba, vat uganiya sain zin nu wuza u shi biringara . <sup>17</sup> Unu guna Asere avana u Yesu, aco unu dang, ma nya shi bibe bu gamara nan bi boo urusa Asere. <sup>18</sup> In kuru in wu shi irusi eje iriba, barki irusi nyanini tize ti gino me ta titan duru ni, nan nyanini gwardan sa i eze barki ana lau. <sup>19</sup> Nan ko di nyanini imumu i dandang i rusa anu zatu bata sa ma zinu boo me, ahira aru aru, haru anu nya iriba, i boo a nyimo ani kara nu meme. <sup>20</sup> De sa ma boo ahira Asere uganiya sa ma wu ahirza me a nya me a hira ucukuno a tari tina reh tu meme a. yimo Asesere. <sup>21</sup> A nyimo a ni za ni ti Gomo nanu bari wan ni kara, vat tiza tu neh, a zo tiza sa adi nya nueh cas, uhana i wono. <sup>22</sup> Aseri a nya ti mumu a tari tu bari uvana Asere, ma kuri ma nya a nyimo udenge Asere i cukuno unu inta u ti mumu vat. <sup>23</sup> Udenge Asere une uni ni pum ni vana Asere, u nyinca unu nyinca u ti mumu.

## **Bikoro bu Kure**

<sup>1</sup> Shi me ma hirzashi ataye sa yazi mu kize usuro ticukum teshime nan nu cara a bange a shime. <sup>2</sup> Andesa datti warani anu tarsi, ana ni ge sawatursi Ugomo u ma cico memani bi be buzenzen me nanshi anu zatu tarsi Asere an desa wa haki nan nipum. <sup>3</sup> Vat oro datti ta cukuno nan we ta tarsi uni rusa umeme ine ini

Uhomo Asere ma izi ucore iriba imeme. <sup>4</sup> Ugomo Asere mazin ni ni iriba ishew barki memani ma hem in hanu. <sup>5</sup> Barki atiyeme salazi mu kizzi memani hirzan duru urusa unize ni ugomo Asere asuro ushew umeme ma suson duru ani rere. <sup>6</sup> Anyumo Ugomo Asere Yesu memani hirzan duro nigome manno ma yan duro ahira ati cukun abirko anyimo Asesere. <sup>7</sup> Ugomo Asere ma uyi ina nu barki ma bezi ubare umeme usuro uniza nu Ugomo Asere Yesu. <sup>8</sup> Usuro imumu iriri ya wu ma suson duro anyimo ani rere me sa ta rebine akagino katuma ka Asere kani. <sup>9</sup> Da barki kashi ba barki ani me kati uye ma tari bigiri. <sup>10</sup> Haru katuma kame kani ma kuri mabarkan duru anyimo niza ne Yesu Ugomo Asere barki ti wuzi katuma ka ririn kaga sa Ugomo Asere mamu inkondaru kani. <sup>11</sup> Barki dati utanda ushime anigura wadi tarsishi anu zoti ni gura wemi waruse nigura nu weme nini ta tarani. <sup>12</sup> Rusane uganiya yahar uzina nan nu Ugomo Asere. <sup>13</sup> Anime anyimo Ugomo Asere datti yezi piit anami barki uponku uma ye na Yesu Ugomo Asere mayene shi mamu. <sup>14</sup> Barki anime Ugomo Asere mimani una unu nati iriba idesa mazeki a Yahudawa ana inde wani makuri ma tuburko utura ugesa wa hari ticukun tuwa nan ni lenu. <sup>15</sup> Ma e makarti ubezi utize tiburi nan uwito ini ce nimime usuro ahira ami ani akim vana Asere usuro anaware wewan adumu nan aji. <sup>16</sup> Makure ma ore ace awe ana waremi anyumo aniza ni Yesu wa cukuno a inde usuro ukotiko umime azere utete. <sup>17</sup> Yesu ma e unu boo tize ta Asere, nan nu bezizi iriba irum a hira an desa wa ra piit nan iriba irum a hira desa wa zi mamu

cangi. <sup>18</sup> Makure ma ace ma bezeze una urereni ana pepet nan na namamu. Barki memani takim urosa vana nannu Ugomo Asere usuro bibeu bi inde. <sup>19</sup> Barki memani takem urosa vannu Ugomo Asere anuro bibeu bi inde. <sup>20</sup> Shime a zu agene wani shi anare waniba shi yakim ukaba ahere Ugomo ya cukuno ahana Ugomo Asere. <sup>21</sup> Andese a kabi we usuro urusa utize ti Ugomo Asere Yesu memani ni po ni dandang niginome. <sup>22</sup> Andesa abari we gusi tidinge anyumo aweme wewani ti denge tiririn ti Ugomo Asere.

## **Bikoro bu Taru**

<sup>1</sup> Baeki anime mi Bulus vana Ugomo baeki Yesu Ugomo Asere barki katuma kanabu vat. <sup>2</sup> Ya kun nani tize ti ronta ugenomesa a wuzi me usuro Ugomo Asere u wuzi anime barki urusa ushimi. <sup>3</sup> Gasi urusa Ugomo Aserw anyimo atiro ma bezi anaboo. <sup>4</sup> Uganiyamw saya kuna idi rusa teze ta Asere tini. <sup>5</sup> Desa sa dati abezi anabuu anami abezimi abezi anabu barki usuro uni za neza ni bibe bi Ufomo Asere. <sup>6</sup> Usuro ubezizi utize tanabuu, wa buu kadure barume, ti hira tini nipum ni inde nine usuro u Yesu Ugomo Asere oru. <sup>7</sup> Akuri akem una katuma ka tize ta Asere usuro ubezizi ta Asere sa abe ime usuro uniza numeme. <sup>8</sup> Memani abezi uhem nan me ahira Ugomo Asere agi imbeze anabuu tize ta Asere sa tazomi unu binaniba. <sup>9</sup> Inkure in buki anabuu imumbesa ize ahira Ugomo Asere desa memani ma nya a nabu. <sup>10</sup> A anime ani barki abezi urusa Ugomo Asere sasa ahira ubeu ida dandang yaAsere nan nu rusa ahira udange Asere. <sup>11</sup> Aginome ya saru kabirka utize ta Asere

ma wuzi nyimo Yesu Ugomo Asere. <sup>12</sup> Anyimo anime tizin ini kara nu biki ahira Asere barki uya iribe ihira meme. <sup>13</sup> Barki animei kati iri ni rere san izinu same barki shiwani barki anime ce icukuno imum mu iso iriba. <sup>14</sup> Barki ani ma tunguno aje aco me. <sup>15</sup> Memani mayinza alem une warusi masama Asesere nanu pashi adizi. <sup>16</sup> Birenga bini ma zeshin anyimo amatibe mushimi hano memerum anyimo urusa bi be ba Asere. <sup>17</sup> Ugomo Asere masukuno amuriba mushimi usuro ubizi rusa Ugomo Asere amuriba mushime. <sup>18</sup> Iruse nikara netize timeme vat nan desi wazin madini amariba amuriba meweme ba irisi Ufomo Asere upashi umeme nan uconcon umime. <sup>19</sup> Rusani Ugomo Asere mahem in haru unu rusa ibinanita raniba barki anyimo ashime unurusa upash umeme maraniba. <sup>20</sup> Ninonzo na biki ahira desa sama bize tize ta Asere nanni mumbe sa tiki iki nan imum ba saridw yari wan birengara sa tide wuze vat mazin katuma amuriba murume. <sup>21</sup> Nininzo nabiki a nyimo u denge ubiringara bumeme anyimo niza ni Yesu Ugomo Asere i cukuno anime.

## **Bikoro bu Nazi**

<sup>1</sup> Barki anime mi sa a korson barki ni zaa ni Ugomo Asere, inyara shi iwuzi tanu me sa tawuna rep nan u titta wa Asere sa ma litta shi. <sup>2</sup> Cukunoni sheew, nan u tuzo ace wanmu riba mu runta, i hem wa cece. <sup>3</sup> Ini kara nishi inkonee upata cee me sa bibee ba muta shi biti cukum ti maan. <sup>4</sup> Ni pum ni inde, nan bibee bi inde u inko iriba i inde a hira ade sa a litta shi barki me. <sup>5</sup> Ugomo Asere a inde, u heem

u inde u zoro u inde. <sup>6</sup> Asere inde nan acoo u vat, dee memani Asesere u vat nan Asesere uvat nan anyumo uvati. <sup>7</sup> A nya kondevii katuma rep nan katuma kirsti. <sup>8</sup> Ka si ubuka uti zee ta Asere, sa ma nyene Asesere, ma zika ande sa ma zika nan mee, ma nya wee katuma sassas. <sup>9</sup> Nyanini abasa in, “ma nyenee” a adizi. <sup>10</sup> Unu me sa maa tuu memani maa nyene pii Asesere, bati ma myenca vat ti mum. <sup>11</sup> Kirsti maa nya katuma kasi ana, ana ka dura, anu kirzuzo uyi zee, anu boo utize ta Asesere anu dungara nan anu bezizi utize taAsesere. <sup>12</sup> Batu wa bari ande sa wa zin katuma kasere, wa suu ni pum ni kirsti. <sup>13</sup> See ta kabiki u pata cee uheem nan wan urusa uvana Asere nan vat una u kirsti. <sup>14</sup> Izi ani me kati i ri aje kasi a hana nan an de sa azinu harsa uwe muriba unu bezizi u sassas, a rangizi we a cari wen. <sup>15</sup> Ti da cukunon duru anu boo ukadura a nyimo uhem nan anu u hana an de sa ma ra ana aza a Yesu. <sup>16</sup> A hira an de sa a pata anu kaba u tize ta Asere nan ande sa wa bari a cece anyimo u hem. <sup>17</sup> In boo shi kati i wuzi ti cukun kasi anu zatu u rusa Asere ana mu riba mu zezen. <sup>18</sup> Barki u ge be sa Yesu ma nya we uge sa Asere a nyinza, mu riba mu weme ma myenca in maree, barki u zatu urusa sa ura ace a we me. <sup>19</sup> Wa in ko mu riba u wuzi imum ima dini nan nu dira umu ieh. <sup>20</sup> In ka ya zika iri imum kasi i Yesu, kati icukuno kasi me ba. <sup>21</sup> Ana sa ya kuna a banga a Yesu kasi sa ma boo shi, irusa una umeme u riri sa idi cukuno ni. <sup>22</sup> Yesu magu iceki ti cukum ti ge be sa a nya shi i ciki kasi mukizi mu ge sa ma wicizo ya zinu ranga very ace ashi ini mum be sa i nyara. <sup>23</sup> Bati ucukuno usso a bibe bi riba

i we me. <sup>24</sup> Iziki tanu tu su ti ge sa ta wuna reb nan ta Asere, wan ti cukuno be huma sa idi iri. <sup>25</sup> Barki ani me cekini macico, i boo ni acece kadure. <sup>26</sup> Kati i hem u cornome u riba mu shi me u eh shi unn caran, kati u corno me iriba u biki uwijoro. <sup>27</sup> Kati i nya bibe bibur masaa. <sup>28</sup> Ukari be ma ceki nikari ca ukari ma nyari imum sa madi benki de sa ma dira. <sup>29</sup> Tize sa tidi suri a nyimo a shi me ca ti cukunon ti ge sa tidi benki shi kati a kuna shi inzin ti zezen a nyimo a shi me. <sup>30</sup> Kati i cari i cari bibe biriri ba Asere iriba, barki sa bine bini ma saa ma Asere ahira aru ronu bura uru. <sup>31</sup> Cekini me riba mu biti, nan nu cara iriba wa nu curzuno me umuriba. <sup>32</sup> I wuzi a cece imum iririn, i kura ugogoni wa cece, i versee u puzo sa ti wuza acece kasi Asere in Yesu.

## **Bikoro bu Chibi**

<sup>1</sup> Ane ani cukuno ni anu tarsa Asere, gusi uhem mr, sa mazika shi a hana ameme. <sup>2</sup> Cukuno ni, unu hem gusi unu kaba uru me sa ma hem in haru, mano ma nya nice ni meme imum u ira wanu unya uronta wa Asere. <sup>3</sup> Kati i suzo ace shi inki ido wuzi ni isi nan aye a shi me ine ini iriri me, a hira ande be sa wa hana piit nan na Asere. <sup>4</sup> Nyani udira uni ce, tize ti hura, nan biranzo bi zatu uri, im bari i cukuno ayimo riba irom. <sup>5</sup> Katuma ka madini, ticuku ti madini, unu uwuza uma kiri, mazo me in na hira a nyimo akura unu kaba nan Asere. <sup>6</sup> Kati uye ma rangi shi in tize ti hura, barki ani mani ya wuna iriba iburu i Ugomo Asere idi tu, ani cw na hana be sa daki wa kaba me. <sup>7</sup> Kati i haki nan we. <sup>8</sup> Ya raa mariu,

ana me iraa a masar ma Asere, barki ani me haka ni gusi ahana ama sa. <sup>9</sup> Uyo u riri ume sa une uni uhuma me, ulau, wa ka dundure. <sup>10</sup> Ubezi imum besa ine ini iriri ya Asere. <sup>11</sup> Kati ipasa ace ashi me, nan debesa wazin unu to umare, pogi zonwe. <sup>12</sup> Imim be sa wa wuza ini ku gu agi abuki. <sup>13</sup> Vat imum sa iraa ama saa. <sup>14</sup> Barki masaa me mazi vat, sa agu "hira", hu sa uzin im moro, ukuri uhiri a nyimo i cau, unu bura madi pokkiwe ma saa. <sup>15</sup> Barki ani me tarsani seke in ti cuku tiwe me, azo gusi unu dira urusa banga. <sup>16</sup> Rusa uganiya barki tiye me ti i be izen-zeng ini. <sup>17</sup> Kti u cukuno shagalak, rusa imum be sa Asere ma nyara ini. <sup>18</sup> Kati usi ubere, una uhurne me uni, unu guna uwu anime imbari wa cukuno in bibe biriri. <sup>19</sup> Booni tize ace ce a shime ina gburan uzabura, ini re ini nonzo ini re ibibe, izin ini re izabura a hira Ugomo Asere, ini nonzo a mu ruba mu shi me. <sup>20</sup> I dingi wuza Ugomo Asere a co aru anko anyimo vat imum besa i wuza ini. <sup>21</sup> Witoni ace ashi me anyimo a biyau bi Yesu unu kaba. <sup>22</sup> Shiane witoni ace ashi ahira anu roma ushi me gusi uwuza be sa a wuza Ugomo Asere. <sup>23</sup> Uroma me mani ni cenu une umeme, gusi Yesu sa mazi nan nu utarsa ume me, ine ini nipum ni me me, me nice ni meme, memani unu bura uni pum me. <sup>24</sup> Gusi anabu umu tarsa utize ta Asere sa wa wito ace awe me ahira unu kaba uru, animani shi ane idi witi ace ashi me a hira anu uruma ushi me. <sup>25</sup> Shi anu uroma in tani anet a shime memerum gu unu kaba uru me sa ma nya nuce ni meme barka unu tarsa utize timeme. <sup>26</sup> Ma suso tini lau a hira Asere ma kuri



ma kpico duru in mei nan tize timeme. <sup>27</sup> Mu wu ani barki ma witi nice ni meme, ahira anu tarsa tize timeme ti cukuno memerun kang, sarki ire imum izenzen i xukuno lau sarki madini. <sup>28</sup> Ani mani anyara anu ruma wa inta une a wamme, sarki madini gusi apum awamme ani vat dwbe sa ma inta une nice ni me nini ma inta. <sup>29</sup> Barki, an debe sa wamu nyaruma ume nice ni meme ca bati ma inta nini memerum, gusi unu bara uru me sama inta anu tarsa umeme. <sup>30</sup> Haru aagememtihi hira tumeme tini. <sup>31</sup> Gusi unyeteke sa awuzi, anu guna caa unu ma ceki a ino amwme nan kaco ameme, ma tafina une umeme we ware wa cukuno binama bi inde. <sup>32</sup> Tize ti ginome tini hunzi tini, imboo abanga unu kaba uru mani nan anu tarsa umeme. <sup>33</sup> Vat tize tiginome takem shi vat ushi inta ni ane ashi memerum shu ane tarsani anu ruma ushi me ini ruba indw.

## **Bikoro bu Tasi**

<sup>1</sup> A hana, cukunoni anu tarsa a ka co barki Asere ane ini imum iriri. <sup>2</sup> Utarsa a co nan ka ino ine ini imum ituba intaa na nu cwnti. <sup>3</sup> Barki riye tiwe me tiwi joko une. <sup>4</sup> Shi, aka co kati iwu mu riba ma hana ashime mu corno me, wuza ni anime bati i hunguko we wa rusi tize nan nu tarsa Asere. <sup>5</sup> Arere, tarsani a ka co tikura ti shi me ikuri i nya niwe a ce gusi u tarsa u Yesu uni izini. <sup>6</sup> Azo uguna wa wu ma ruba muron uganiya sa wa hira shi a hira uwuza u ka tum, ca kacukuno katuma ka Yesu mani nicw ni meme, wa nu imum besa Asere a nyara a mu eiba mi shi me. <sup>7</sup> Wu zani katuma ka iri barki Asere azo agi barki ana buu. <sup>8</sup> Rin hini debe sa ma

wuza katuma ka riri madi kabi imum besanma wiza ahira Asere, urere mani unu ge be sanma zo me nqn Asere ba. <sup>9</sup> Shi ak co ati kura wuzani arere ashi me imum iriei sarki vat ti ushime a co udang mani madi nya shi imum be sizi. <sup>10</sup> Vat in ani me una ni kara a hira Asere a nyimo u zina umeme. <sup>11</sup> So kini tironga tini kono ta Asere i wusi fi kara nan una bi be bi zenze bi hino me. <sup>12</sup> Azo uguna, ti kara tiru ti ni pum nan maye mani, nan nibe izenze ini wan na Agomo ibe ima re sa iraa ati hira sasas. <sup>13</sup> Barki ani me, soki ni vat yi runga yini kono ta Asere bati ikem itonno Asesere ibe iburi uganiya iburu i geme, tonno ni gangang. <sup>14</sup> Barki ani me tonno ni ini kara itaesi ni kadure nan ma hene ma huma. <sup>15</sup> Soki a kpatak barki tanu ti boo tize tu runta i cukuno a huma. <sup>16</sup> U, inmta uwaga u ka dundure, une uni kpahiza ti irra ti nu bibe bi zen ze bi gino me. <sup>17</sup> Zika, bi tagiya bi ti ciku ti runta wani vira ubi bi niriri, une uni tize ta Asere. <sup>18</sup> A nyimo a biringara, nan nu ubari Asere, be ni i irri u kabirka be sa Asere madi kabirka shi barki, anu age me sa wa ceki me. <sup>19</sup> Barki, ani me wunani mi biringara bika kadure ka ge be sa in di nya, inki ma poko anyo imum me sa ma buka atize ta Asee i cukuno i mum u kaba ahira anu. <sup>20</sup> Sa in zi una kadura a nyimo inyang, u denge uni uriri me sa in rani imboo tize ini riba ihuma. <sup>21</sup> I cukuno anu rusa vat imum be sa in rani a nyimo me, tycikus, uhenu unu hem, ino nu, una ka dumduda ahira Assre modo nuki shi bay imum me si izi. <sup>22</sup> Ine ini ya wuna ma tuburko me barki ka ge katunama me, i rusi imum besa ti ra ni a nyimo me, ma kuri ma tarsi in shi a nyimo a mu

riba mushi me. <sup>23</sup> I cukuno merum nan ni henu in taa ni a ce a nyimo uhbindirko usuro Asere aco nan Asere Yesu una bura uru. <sup>24</sup> Urunta ucukuno nan de besa ma Tafina nan Asere unu bina uru, wanu Tafina uge be sa uzonu in ni we numara.

**Janji Bible**  
**The New Testament in the Janji language of Nigeria**  
copyright © 2020 Door 43 International Mission Community

Language: Ajanji (Janji)

Translation by: Door 43 International Mission Community

Contributor: Chrispher Ishaya, Daduhus Timothy Danjuma, Danjuma Alfred H, Ishaku B. Kubgak, Timothy Danjuma

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2020-07-31

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023  
9bb5319d-6cb2-5065-83ac-1fa261d01d3f